

25. Dec. 1839

FACTS

Date:

25. Dec. 1839

Page number:

Dagbog C, side 31

Mentioned people:

Carl Peter Borgaard

Bernhard Carl Lewy

Mitchell

Henrik Ludvig Moe

Carl Peter Rothe

Henriette Marie Vilhelmine Rothe, f.

Sirtema van Grovestins

madam de Saint George

Jørgen Sonne

Olof Johan Södermark

TRANSCRIPTION

25de Onsdag.

Kl 4 vandrede vi med Rothe's¹ Leutenant Moe² Doctor Levi³ og Englænderen Mister Mitschel⁴ til Marie Maggiore, hvor vi saae Prosessionen med Kristi Vugge, en Festlighed jeg imidlertid efter den megen Omtale havde gjort mig langt større Begreb om. Kl 6 vare Rose og jeg igjen hjemme men vi viste ikke at anvende Tiiden bedre end til paa nye at gaae tilsengs. Heele Tiiden var kommen i Uorden i mit Hoved, og den Virksomhed hvori jeg heele Formiddagen var i vort Juule Locale hvor endnu meget var tilbage at arrangere bidrog heller ikke til at berolige Sindet. Alt blev der imidlertiid endt til Tilfredshed og Kl 6 samledes de herværende Danske og Svenske, og tilbragte en saare behagelig Aften. Et Par Sange bleve ved Bordet afsungne, og Borregaard⁵ modtog fortient særdeles Bifald derfor. Ogsaa Sonne's⁶ Indfald ved at overlevere Grødskeen, og Recepten optoges med megen Juubel. Min Borddame var Madam de St: Georg,⁷ en født Svenskerinde. Rose havde vor gamle Ven Oberst Södermark⁸, og jeg tror at saavel hun som Alle de Tilstedeværende nye i Rom fant dem tilfredse med den Maade hvorpaa de danske Kunstnere her feirer Juule Aften; thi ikke saae jeg andet end Glæde paa Alles Ansigter.

¹ Carl Peter Rothe og Henriette Marie Vilhelmine Rothe, f. Sirtema van Grovestins.

² Henrik Ludvig Moe.

³ Bernhard Carl Lewy.

⁴ Uidentificeret, jvf. Mitchell.

⁵ Carl Peter Borgaard.

⁶ Jørgen Sonne.

⁷ Uidentificeret, jvf. madam de Saint George.

⁸ Olof Johan Södermark.

December 1839.

ember 1859.
our Eib, is an all for it being near is how long you is how
Sun Jan being now a fine weather is all, the Windmills and
min both being now they are in the air. I am not in an
now the English and all the new Rose for Cydeling, is in the air
from an all the new Rose for Cydeling, is in the air
gaule and the new Rose for Cydeling, is in the air
Wags and the new Rose for Cydeling, is in the air
Appen man is in the air and the new Rose for Cydeling, is in the air
to the new Rose for Cydeling, is in the air and the new Rose for Cydeling, is in the air
noble and the new Rose for Cydeling, is in the air and the new Rose for Cydeling, is in the air
two, is in the air and the new Rose for Cydeling, is in the air and the new Rose for Cydeling, is in the air

[illegible][illegible]